



#### CÁMARA DE COMERCIO

Número de expediente: 27216926

Página 00001

Traducción del inglés de un extracto del registro mercantil de la Cámara de Comercio. Este registro está administrado por la Cámara de Comercio de La Haya

Persona Jurídica:

Forma Jurídica

: Sociedad Privada de Responsabilidad Limitada

Nombre

: Koppert B.V.

Domicilio o sede

: Berkel en Rodenrijs

Acta de Constitución

: 19-11-1975

Acta de la última modificación de

estatutos

: 16-03-2006

Capital Autorizado Capital Emitido

: EUR 30.000.000,00 : EUR 6.013.500,00

Capital Pagado

: EUR 6.013.500,00

Datos sobre la Empresa:

Nombre(s) Comercial(es)

Dirección

: Koppert B.V. : Veilingweg 17, 2651BE Berkel en Rodenrijs

Dirección postal

: P.O.Box 155, 2650AD Berkel en Rodenrijs

Teléfono

: 010-5140444

Fax

: 010-5121005

Fecha de Establecimiento

: 19-11-1975

Descripción de actividad

: Ver extracto Holandés

**Empleados** 

: 39

Director (es):

Nombre

: Koppert, Paulus Adriaan

Fecha y lugar de nacimiento

: 28-04-1954, Berkel en Rodenrijs

Fecha de ingreso a la oficina

: 19-11-1975

Cargo

: Director

**Poderes** 

: Unico/independientemente autorizado

Firmas autorizadas:

Nombre

: Oosthoek, Hendrik Peter Paul : 25-05-1955, Bergschenhoek

Fecha y lugar de nacimiento Fecha de ingreso a la oficina

: 01-01-1992

Cargo

: Apoderado con personería de director

**Poderes** 

: Poder General

02-06-2009

Sigue página 00002.

#### CÁMARA DE COMERCIO

Número de expediente: 27216926

Página 00002

Nombre

van de Erve, Jan Cornelis22-10-1964, Bergschenhoek

Fecha y lugar de nacimiento Fecha de ingreso a la oficina

: 01-07-2002

Poderes

: Ver Extracto Holandés

Nombre

: Don Griot, Henk William Erland

Fecha y lugar de nacimiento

: 30-10-1953, Assen

Fecha de ingreso a la oficina

: 01-01-2008

Dadaras

: Ver Extracto Holandés

Emitido por la cámara de comercio

's-Gravenhage, 02-06-2009 Extracto ha sido producido a las 11.53

Para extracto (firma ilegible) R. van Steveninck Director con aplicación legislativa

Yo, ARTURO RAMIREZ GOMEZ DE LA TORRE, conocedor del idioma inglés y conforme lo faculta el artículo sexto del Decreto número 601 publicado en el Registro Oficial número 148 del veinte de marzo de mil novecientos ochenta y cinco, procedo a traducir del idioma inglés al idioma castellano, en una foja, el documento que contiene el Extracto del Registro Mercantil de la Cámara de Comercio de Amsterdam, Holanda, de la compañía holandesa de responsabilidad/limitada/Koppert B.V..

ARTURO RAMIREZ GOMEZ DE LA TORRE

C.C./No.0903390813

Dizi ---



NOTARIA PRIMERA

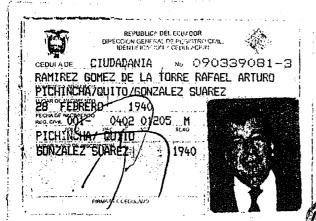


#### DR. JORGE MACHADO CEVALLOS

----GENCIA NOTARIAL DE RECONOCIMIENTO DE FIRMA: En el contritor Metropolitano de Quito, Capital de la República del Ecuador, hoy día primero de septiembre del año dos mil nueve; ante mí, DOCTOR DAND MALDONADO VITERI, NOTARIO PRIMERO SUPLENTE DEL CANTON QUITO, por licencia concedida por el Consejo de la Judicatura, al Tilular doctor Jorge Machado Cevallos, mediante acción de personal número mil setecientos noventa y nueve-DP-DPP, de veinte y ocho de los corrientes, comparece el señor RAFAEL ARTURO RAMIREZ GOMEZ DE LA TORRE, con C.C. No. 090339081-3, por sus propios derechos. El compareciente es ecuatoriano, mayor de edad, domiciliado en esta ciudad, casado, plenamente capaz, y declara conocer el idioma inglés y el idioma castellano, a quien de conocer, doy fe; y, con juramento procede a reconocer como suya propia la firma y rúbrica "ILEGIBLE" puesta en el documento que antecede y que contiene la traducción del idioma inglés al idioma castellano del extracto de Registro Mercantil de la Compañía KOPPERT B.V.; firma que la usa en todos sus actos públicos como privados; y, para constancia firma conmigo el presente documento; diligencia que la celebro al amparo de lo dispuesto en el artículo dieciocho de la Ley Notarial, quedando ingopporada una copia de la presente acta en el Libro de Diligencias de la Notaría Primera del cantón Quito a mi cargo.

DE LO CUAL DOY FE. HAPT. No. 2.419.-

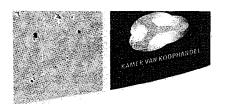




ECUATORIANA\*\*\*\*\*\*
CASADO SUSANA DEL C S'ACE
SUPERIOR EMPLEADO FRIVADO
ARTURO RAMIREZ OTRAVES CASSO
MARIA GOMEZ DE LA TORRE
QUITO 16/07/2008
16/07/2015

REN 0694598



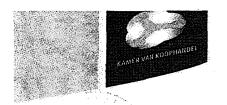




File number: 27216926 Page 00001

English translation of an extract from the trade register of the Chambers of Commerce. This registration is administrated by the Chamber of Commerce for Den Haag

Legal person:	
Legal form	:Besloten Vennootschap (Private Limited Liability Company)
Name	:Koppert B.V
Statutory seat	:Berkel en Rodenrijs
Incorporation deed	:19-11-1975
Deed of latest amendment of	
articles	:16-03-2006
Authorized capital	:EUR 30.000.000,00
Issued capital	:EUR 6.013.500,00
Paid up capital	:EUR 6.013.500,00
Undertaking:	
Tradename(s)	:Koppert B.V
Address	:Veilingweg 17, 2651BE Berkel en Rodenrijs
Mailing address	:Postbus 155, 2650AD Berkel en Rodenrijs
Telephone number	:010-5140444
Fax number	:010-5121005
Date of establishment	:19-11-1975
Description of business	
conducted	:See Dutch extract
Employees	
Director(s):	
Name	:Koppert, Paulus Adriaan
Date and place of birth	:28-04-1954, Berkel en Rodenrijs
Date of entry into office	:19-11-1975
Title	:Direkteur
Powers	:Solely/independently authorised
رائد ما المراجع بين من	
Authorized signatory(signate	ories):
Name	:Oosthoek, Hendrik Peter Paul
Date and place of birth	:25-05-1955, Bergschenhoek
Date of entry into office	:01-01-1992
Title	:Procuratiehouder met de persoonlijke titel van
	directeur
Powers	:Full power of attorney
02-06-2009	Page 00002 follows.



File number: 27216926

Page 00002

Name Date and place of birth Date of entry into office Powers	:van de Erve, Jan Cornelis
Name Date and place of birth Date of entry into office Powers	:Don Griot, Henk William Erland: 30-10-1953, Assen

Issued by the chamber of commerce

's-Gravenhage, 02-06-2009 Extract has been produced at 11.53

For extract

R. van Steveninck Directeur Wetsuitvoer

NOTARIA PRIMERA DE QUITO

EN APLICACION A PA LEY NOTARIAL

FE que la fotocopia que ANTECEDE está

en el documento que me fue presentado

DR. DAVED MALDONADO Nota-lo Primero Suplente del Cantón Quito







JUAN GUILLERMO GONZÁLEZ-MENESES GARCÍA-VALDECASAS, EN SUSTITUCIÓN REGLAMENTARÍA DEL REGISTRADOR MERCANTIL DE ALMERÍA.

# CERTIFICO:

Que en vista de lo interesado en la precedente instancia suscrita el día veintiséis de noviembre de dos mil nueve por Koppert España SL, he examinado en todo lo necesario los libros de este Archivo a mi cargo, de los cuales resulta:

Que la sociedad "KOPPERT ESPAÑA S.L." figura INSCRITA al Tomo 1.109, Libro 0, Sección 8ª, Folio 26 y Hoja Al-27.013 y se encuentra VIGENTE.

Y PARA QUE CONSTE, NO EXISTIENDO NADA QUE OBSTE A LO ONSIGNADO, EXPIDO LA PRESENTE, QUE SELLO Y FIRMO EN MERÍA, A TREINTA DE NOVIEMBRE DE DOS MIL NUEVE



Art. 225 de la Ley Hipotecaria: La libertad o gravamen de los bienes inmuebles o derechos reales sólo podrán acreditarse en perjuicio de tercero por certificación del Registro.
Art. 335 del Reglamento Hipotecario: Los Registradores de la Propiedad son los únicos funcionarios que tienen facultad de certificar lo que resulte de los libros del Registro.
Art. 77 del Reglamento del Registro Mercantil: La facultad de certificar de los asientos del Registro corresponderá exclusivamente a los Registradores Mercantiles.... La certificación será el único medio de acreditar fehacientemente el contenido de los asientos del Registro.
Art. 31.3 de la Ordenanza del Registro de Venta a Plazos de Bienes Muebles: Los derechos y garantías inscritas sólo podrán acreditarse en perjuicio de tercero mediante certificación.





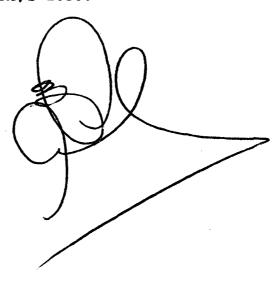
ASCEMBER OF THE

05/2009



YO, JUAN SERGIO LÓPEZ DE URALDE GARCÍA, Notario del Ilustre Colegio de Andalucía con residencia en Roquetas de Mar. DOY FE: De que las fotocopias que anteceden son reproducción exacta de su original que tengo a la vista, cotejo y devuelvo. Consta de dos folios de papel exclusivo para documentos notariales, serie y números, 904252997 y 904252996; en el último de los cuales extiendo este testimonio.





NOTARIA PRIMERA DE QUITO

ENAPLICACIONA LA LEY NOTARIAL POY FERNE LA 1010 PONTA GINE ANTIECEDE ESTA ENTOCIME CAN EL 1000 PONTA GINE ANTIECEDE ESTA

"NTO THE CON E! documents are me fue plesentado

BR BAVID MALDONADO





9P440173118

### REGISTRO MERCANTIL DE ALMERÍA

C/ Padre Luque S/N :: 04001 Almería : 260 503 :: Fax: 950 24658TRO MER

## SOLICITUD DE CERTIFICACIÓN

2.2 DIC. 2019 3237 ENTRAD

Presentante				07/25
TOBGE VAN	CIMES MEZZUEINO			massac.
Galle CLCORRE	10055	n°;	21 _	
Municipies LA HOSCAR		Codigo Postal:	04345	
DM-NGG 0063329	45	Teléfono:	9505540	144
Email: mamallero 6	Exercities	***		$\perp$

: Facturar à (Rellehar s	l desea que la factura NO SE EXPIDA a nom	bre del Presentante):	
Nombre:	KOPPERT ESPAJA, SL		
Calle:	CIODRE	n°:	21
Municipio:	MA HOTODERA	Código Postal:	Z 4F40
DNI-NIF	N82F220E CI	Teléfono:	950 554464

## Le interesa obtener CERTIFICACIÓN:

onstar la motivación. / SI se solicita acreditativa detalle claramente lo que desea:
☐ Literal
☐ Investigación jurídico-económica sobre crédito, solvencia o responsabilidad. ☐ Investigación jurídica sobre sujeto inscrito.
Investigación para contratación o interposición de acciones.
☐ Firma Digital: ☐ Otros (especificar):
ACREDITACION SOCIAL / REPRESENTACIÓN SOCIAL

Del / de la:			
Tipo:	☐ Comerciante individual	☐ Embarcación o buque	∑ Sociedad o entidad
Denominado/a:	KOMERT ESPATA IS	L1	
Inscrita al Folio:	Tomo:	Libro	
Sécción:	Hoja:	Inscr	ípción:
D.N.ICIFE	P856220E B		

Se autoriza al Registro Mercantil de Almería para que remita el documento a que se refiere la presente carta de presentación por correo certificado al domicilio arriba indicado.

Almería a lunes, 21 diciembre 2009.

SR. REGISTRADOR MERCANTIL DE ALMERÍA.



# CERTIFICACIÓN



JUAN GUILLERMO GONZÁLEZ-MENESES GARCÍA-VALDECASAS, EN SUSTITUCIÓN REGLAMENTARÍA DEL REGISTRADOR MERCANTIL DE ALMERÍA.

# CERTIFICO:

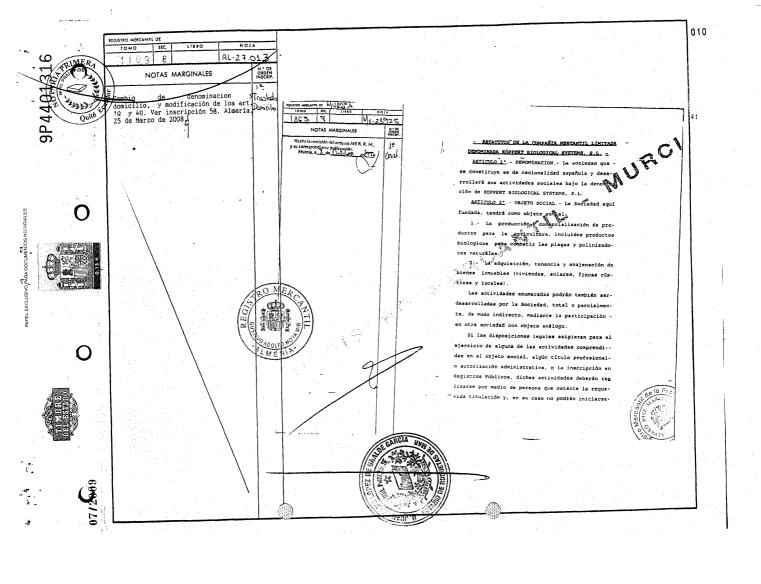
Que en vista de lo interesado en la precedente instancia suscrita el día veintidós de diciembre de dos mil nueve por D. Jorge Martínez Meijueiro, he examinado en todo lo necesario los libros de este Archivo a mi cargo, de los cuales resulta:

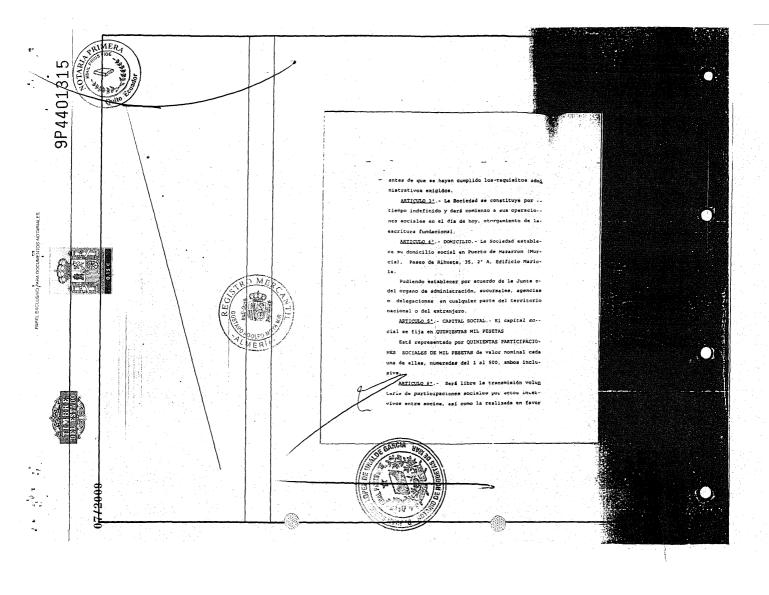
PRIMERO: Que la sociedad "KOPPERT ESPAÑA S.L.", antes "KOPPERT BIOLOGICAL SYSTEMS S.L." figura inscrita al Tomo 1.109, Folio 26, Libro 0, Sección 8ª y Hoja AL-27.0163, y se encuentra vigente.

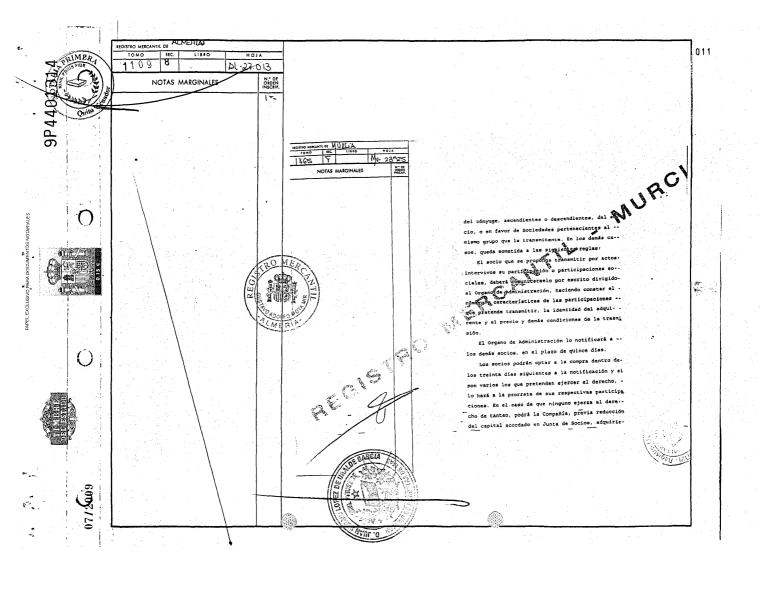
SEGUNDO: Que D. Hendrik Peter Paul Oosthoek, con NIE número X-2381244-Q, es ADMINISTRADOR ÚNICO DE LA SOCIEDAD, con cargo gente e inscrito, todo ello según la inscripción primera de las incluidas en la varimera, del historial registral de dicha sociedad, que se acompaña en los veintiocho folios fotocopiados solo por su anverso y todos ellos debidamente autenticados que siguen, que van sellados y rubricados, bajo los datos de inscripción que resultan de la parte superior de tales folios, y a la que me remito.

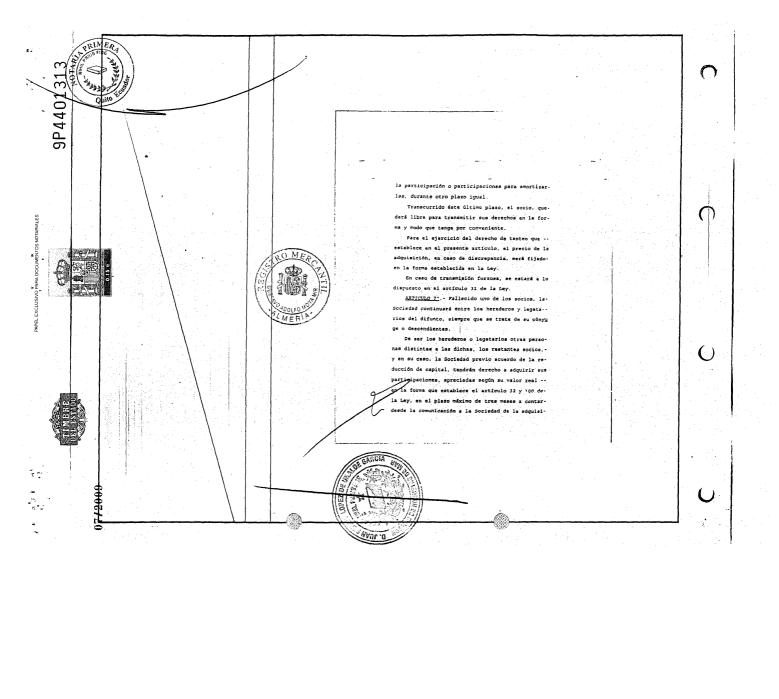
TERCERO: Que D. Antonio José Alfonso Sánchez Sicilia, DNI número 27.520.851, Dña. María del Mar Vallejo Rosales, NIF número 34.854.568-T y D. Jorge Martínez Meijueiro, NIF número 673.294-S, son APODERADOS DE DICHA SOCIEDAD, con las facultades y la forma de actuación que resultan de las inscripciones segunda de las incluidas en la primera, cuarta de las incluidas en la primera, y séptima, respectivamente, esta última acompañada en dos folios fotocopiados solo por su anverso a continuación de los mencionados en el apartado anterior, ambos debidamente autenticados, bajo los datos de inscripción que resultan de la parte superior de tales folios, y a las que me remito.

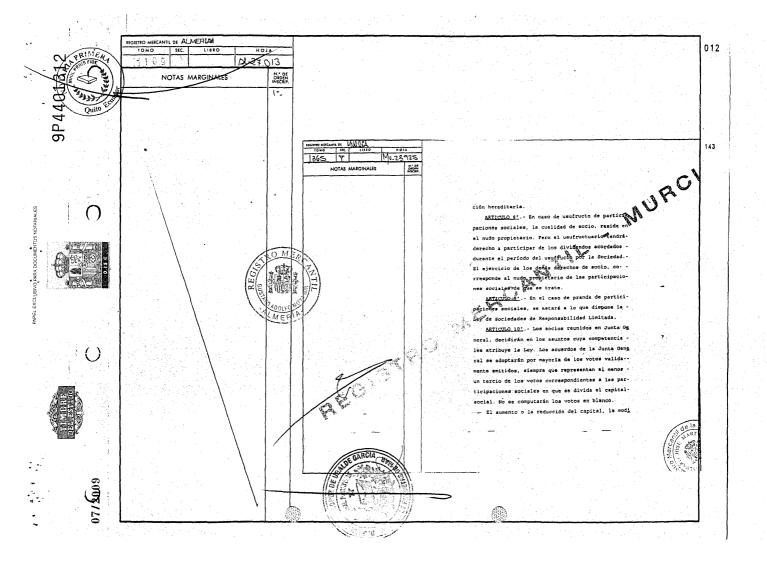
Y PARA QUE CONSTE, NO EXISTIENDO NADA QUE OBSTE A LO CONSIGNADO, EXPIDO LA PRESENTE, QUE SELLO Y FIRMO EN ALMERÍA, A VEINTIDOS DE DICIEMBRE DE DOS MIL NUEVE

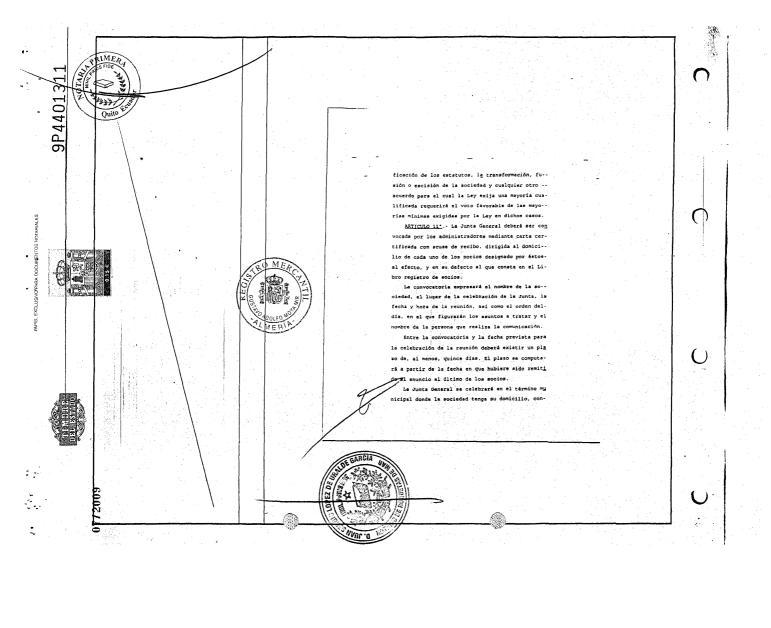


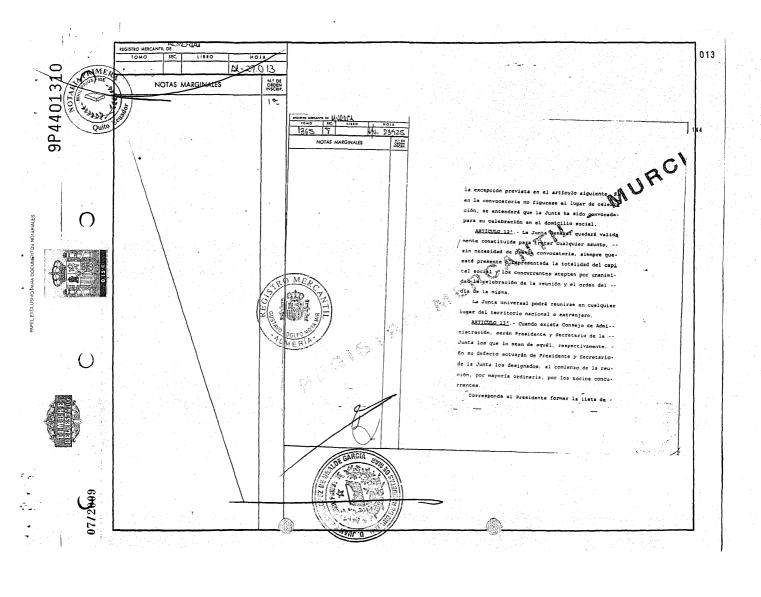


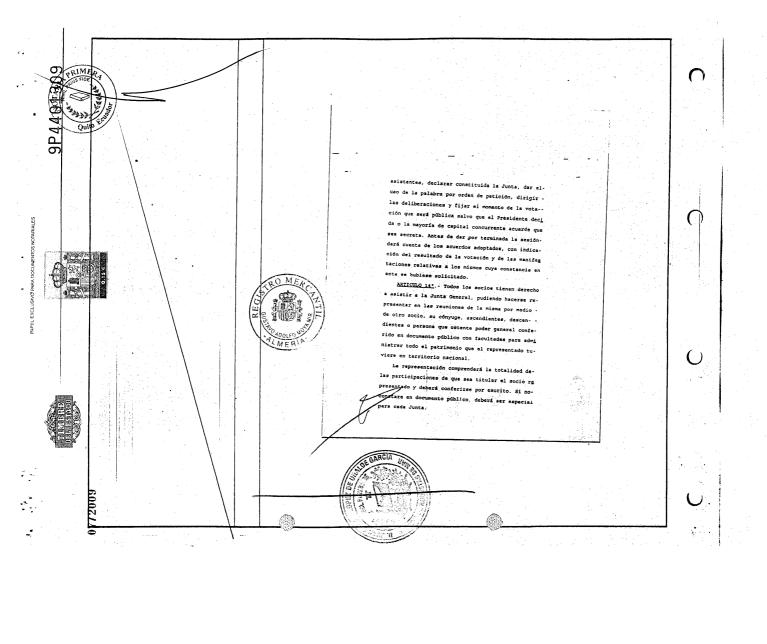


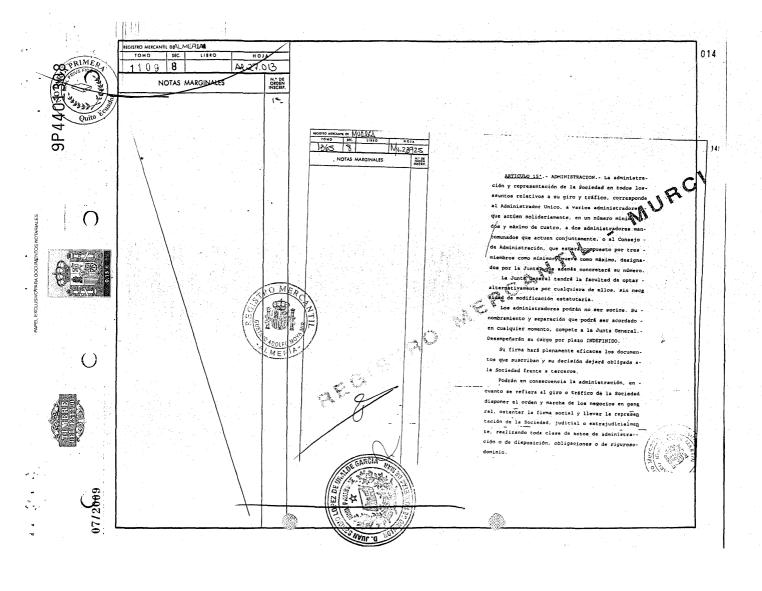


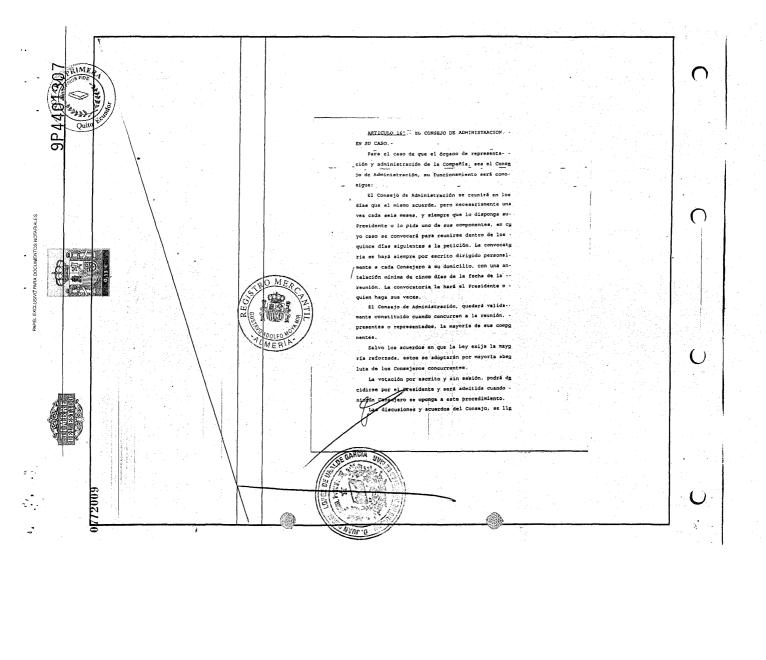


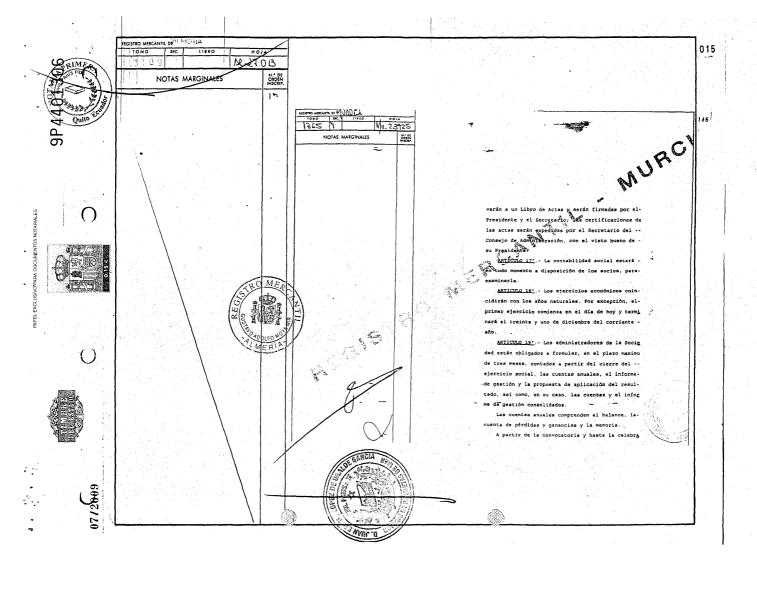


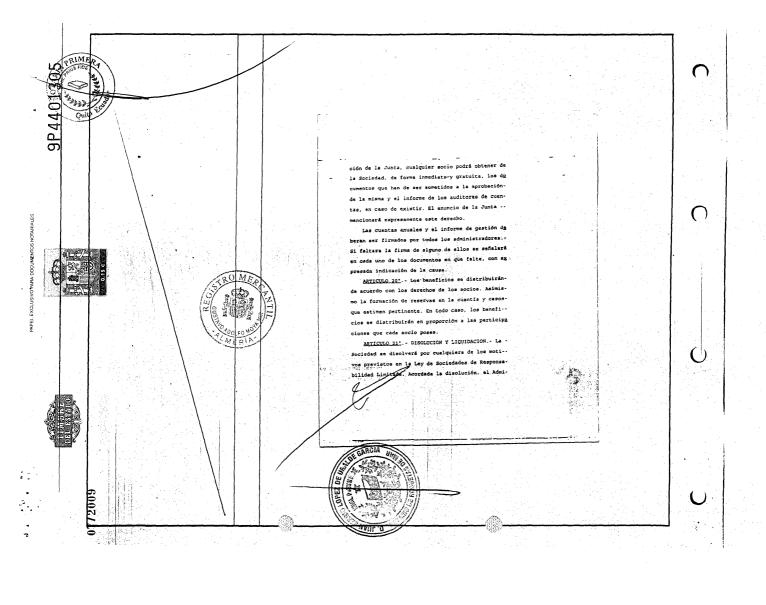


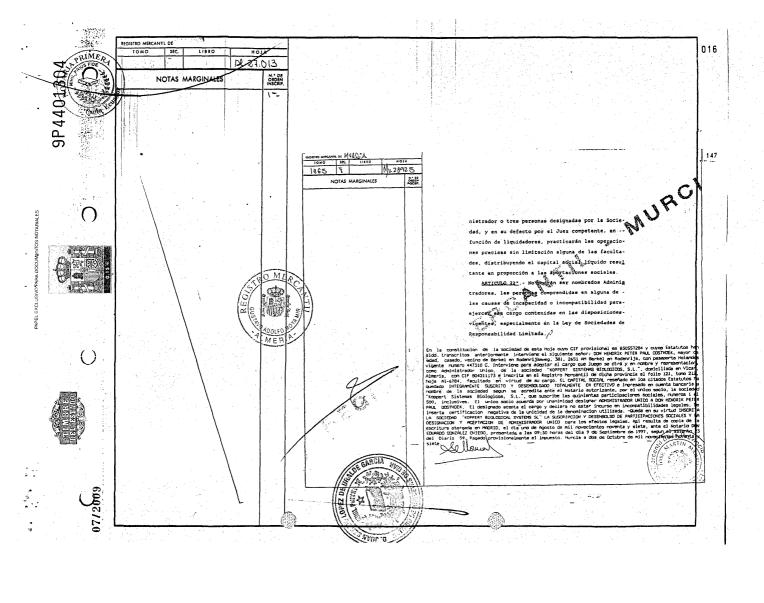


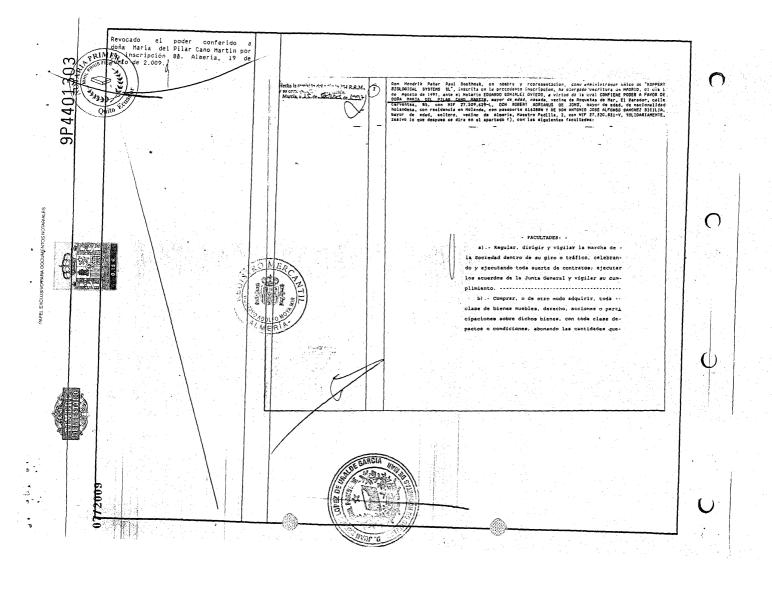


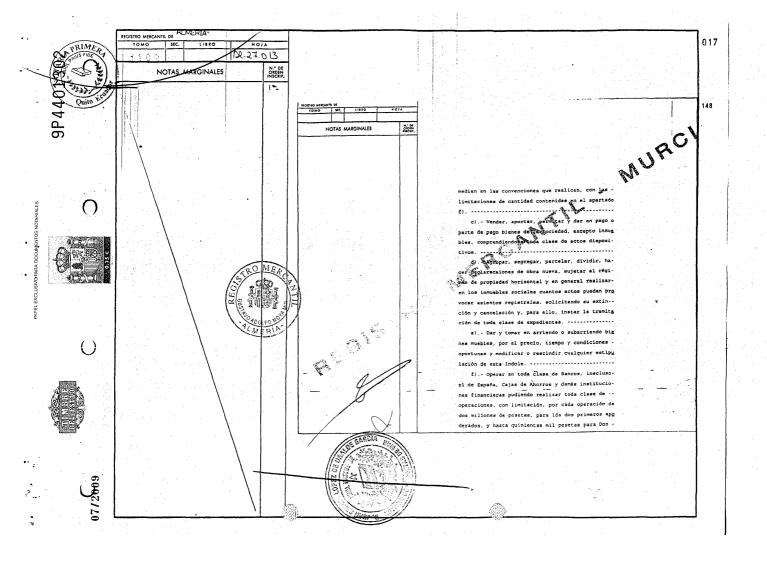


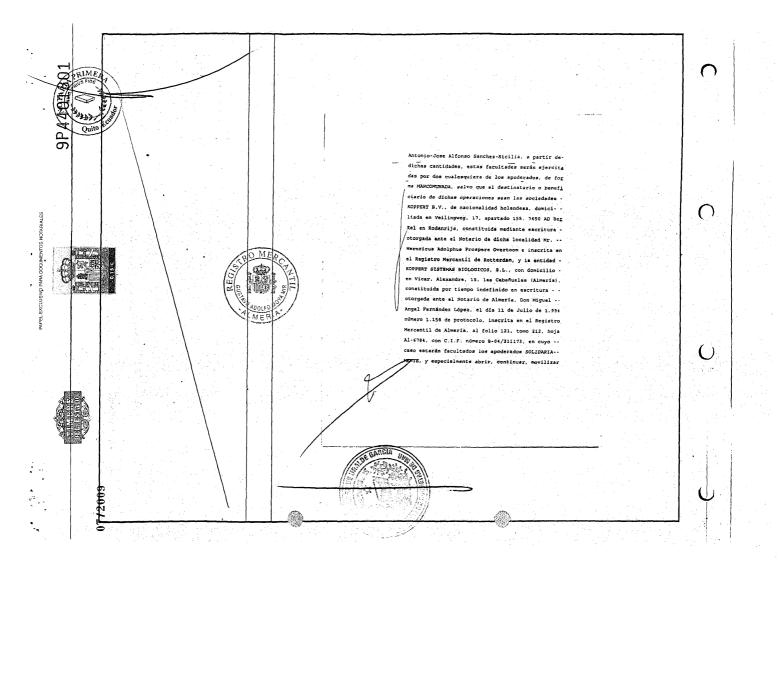


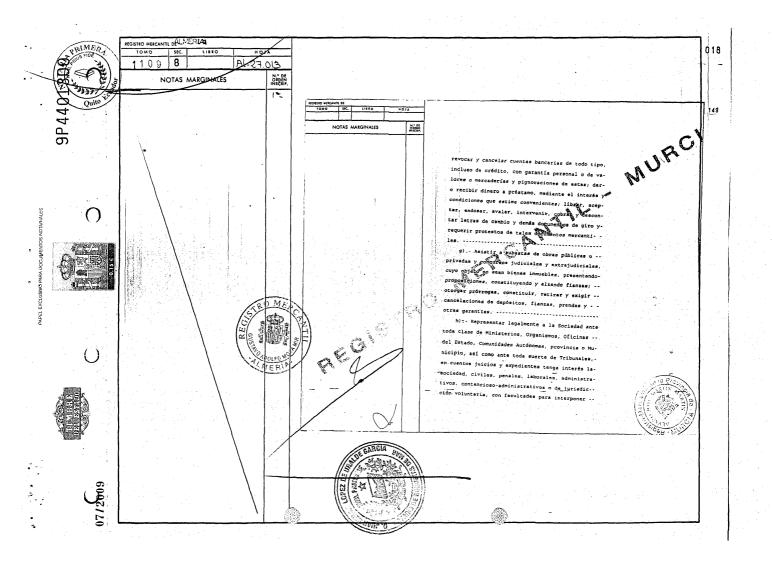


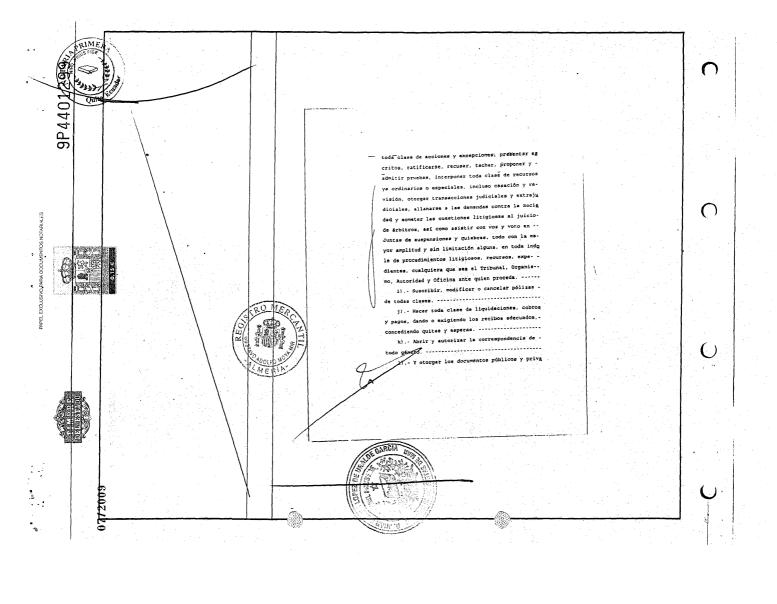


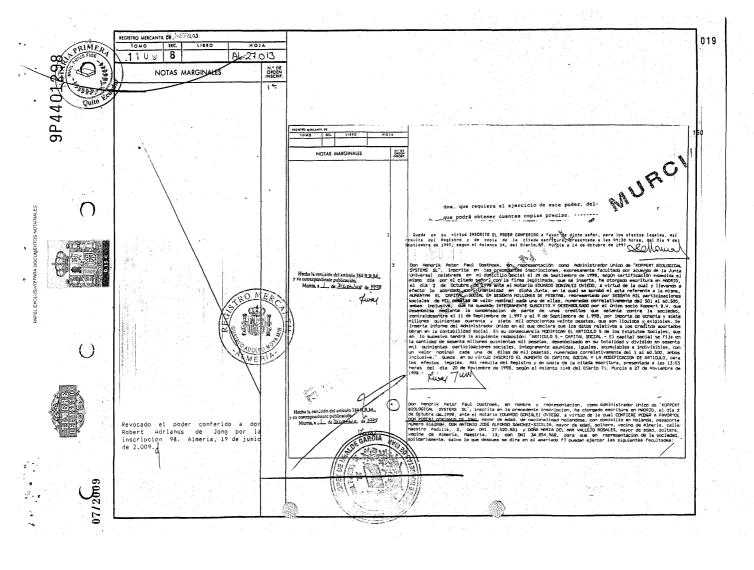


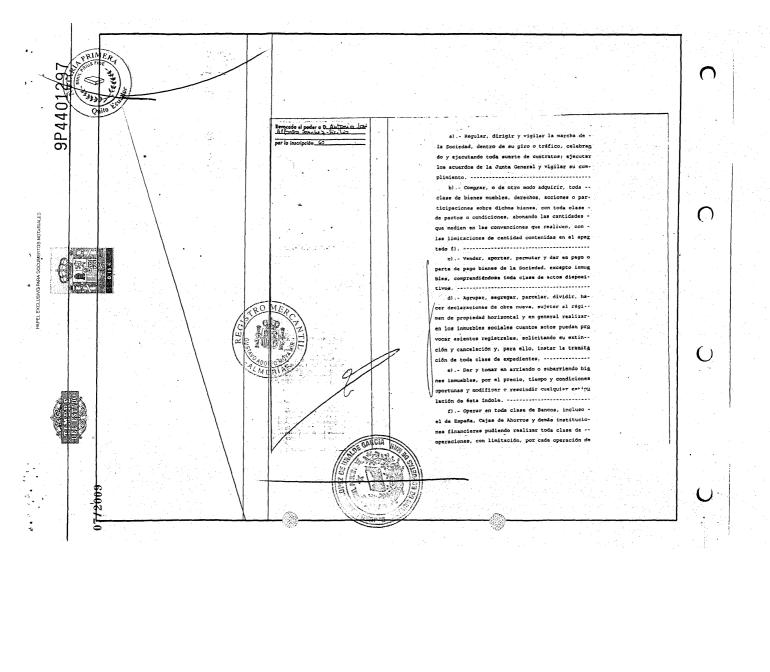


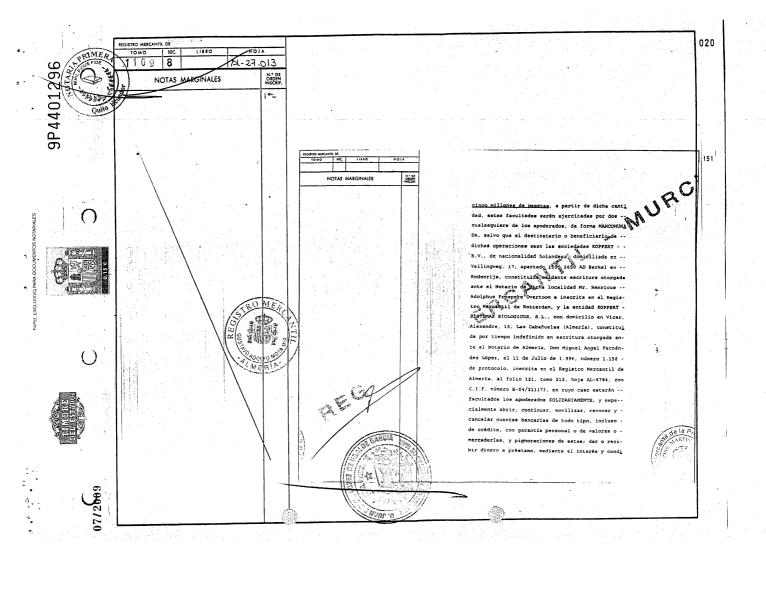


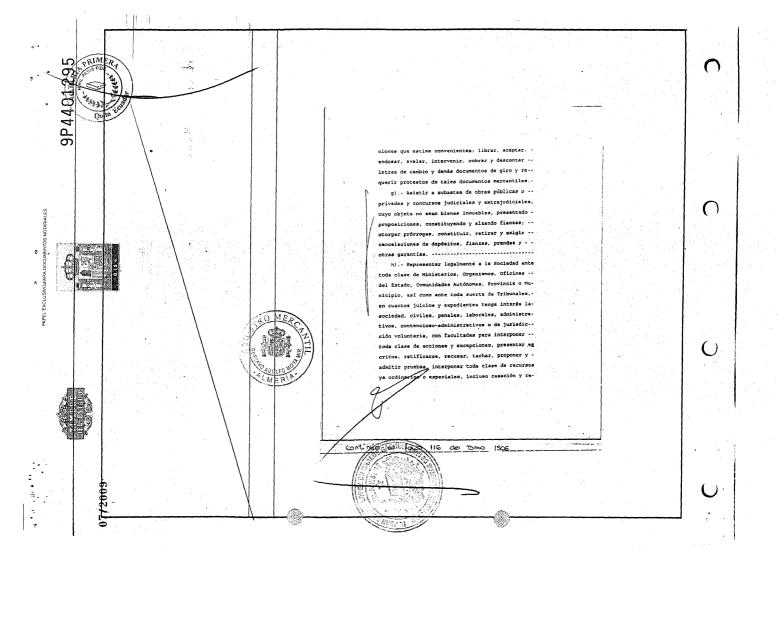


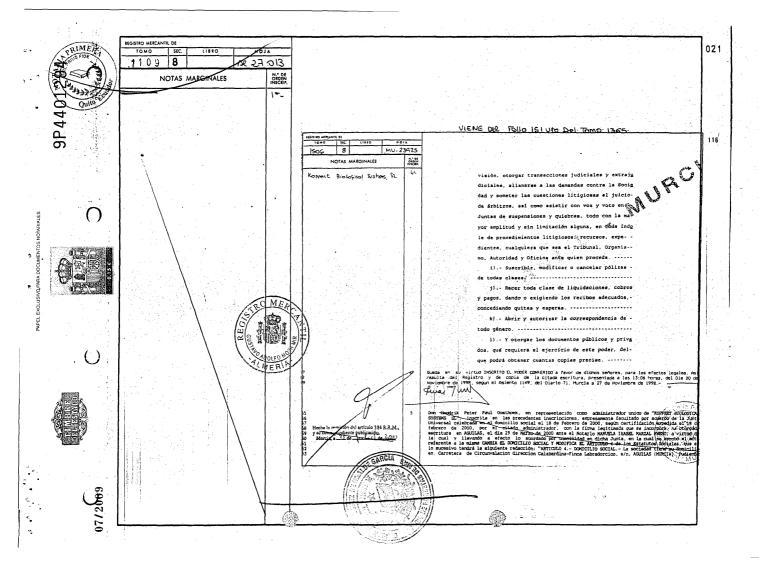


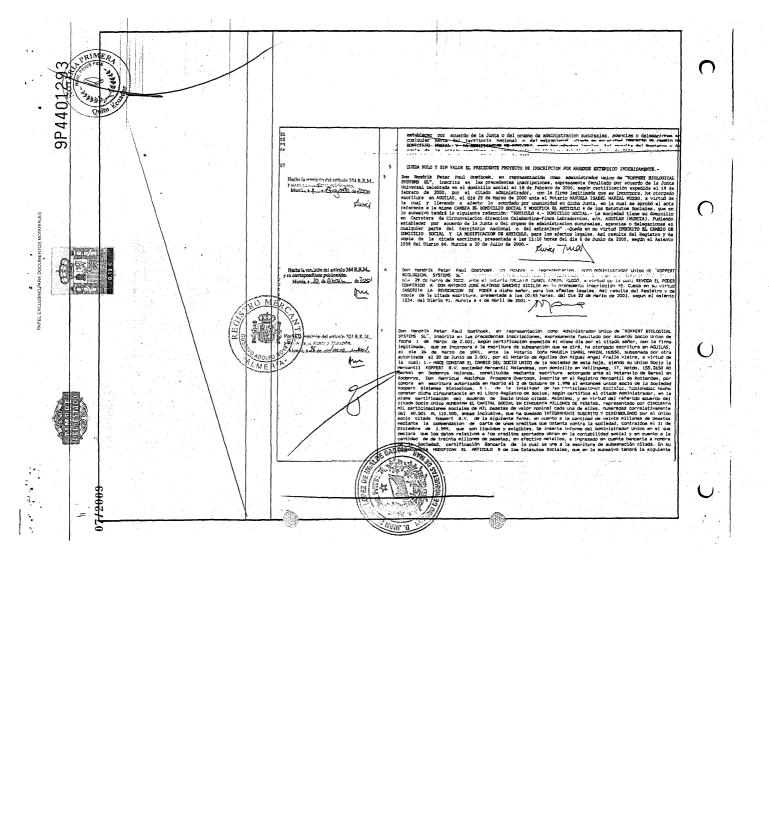


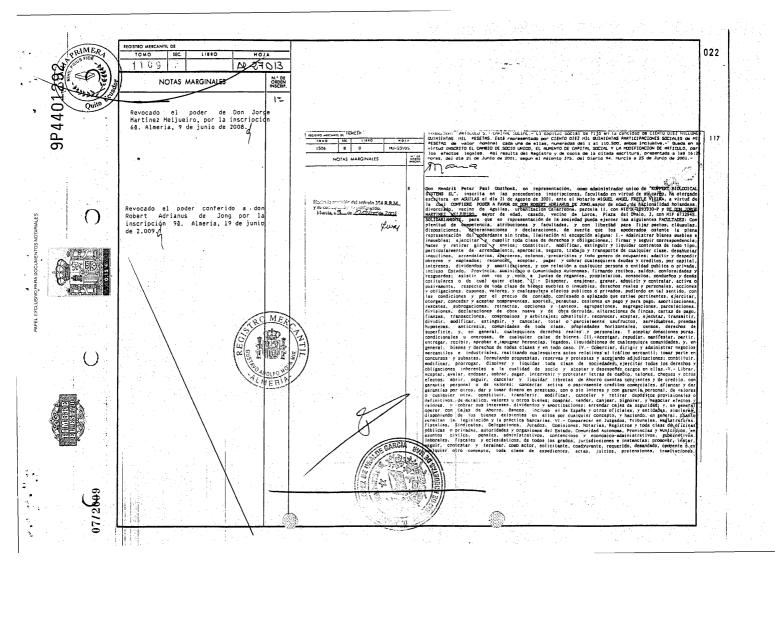


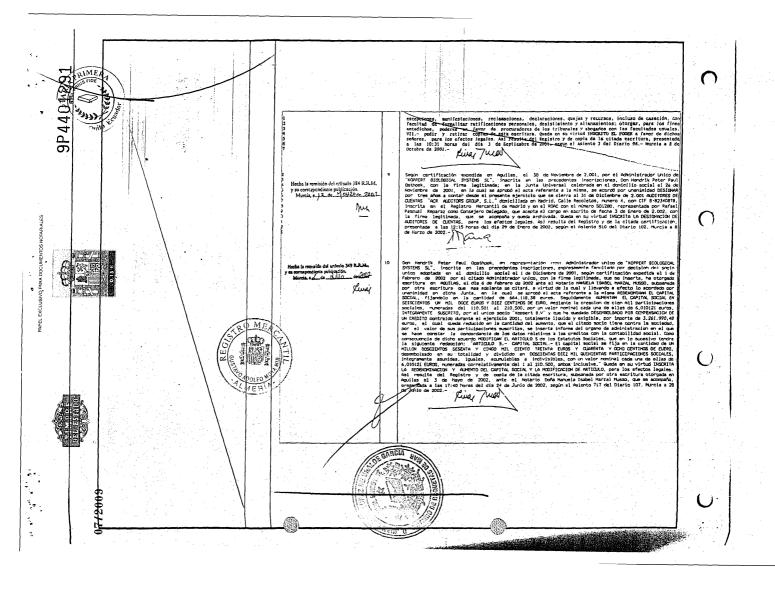


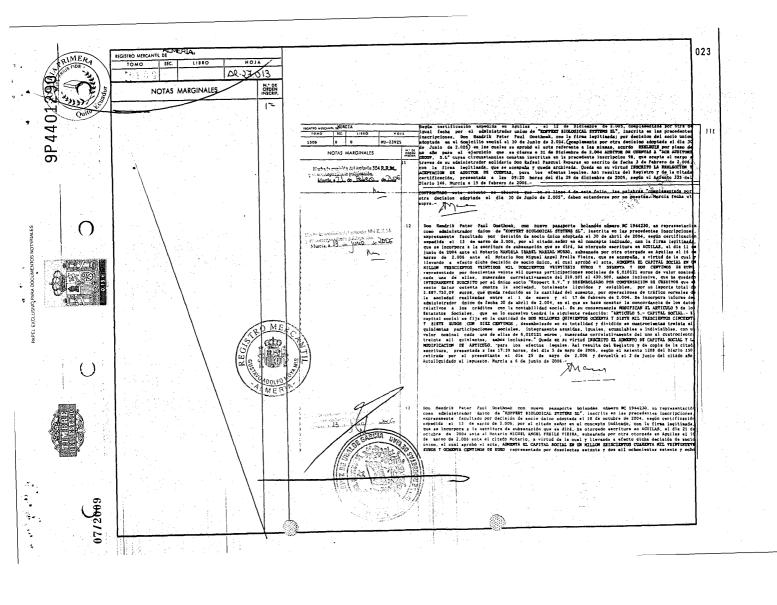


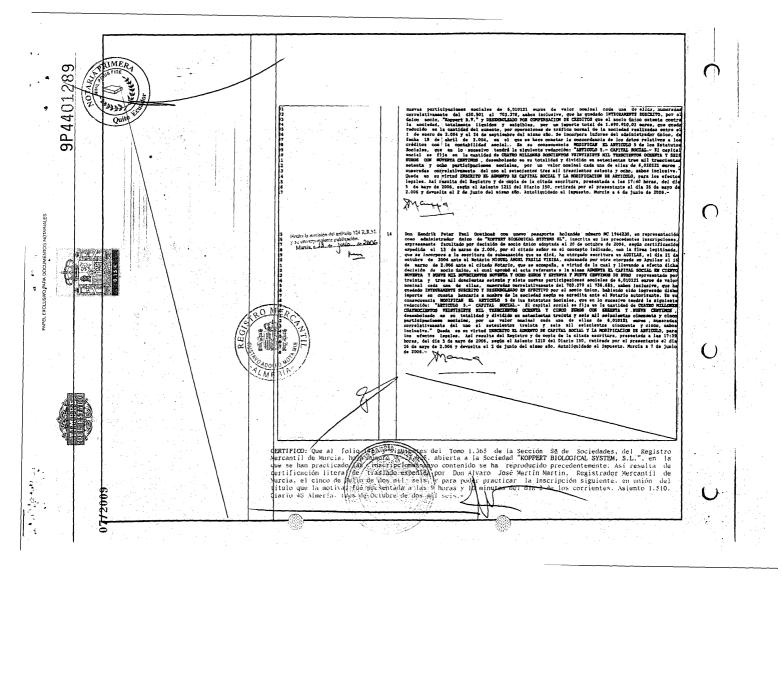


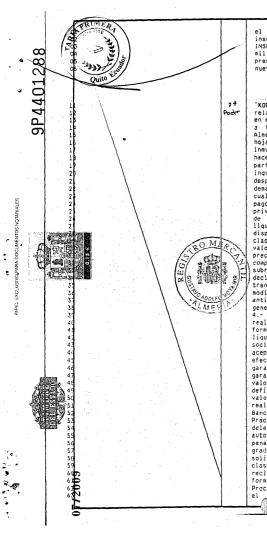






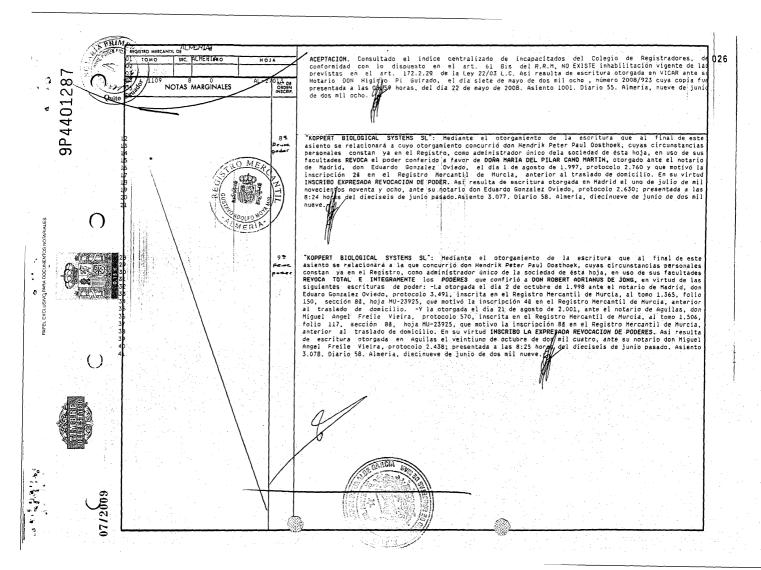






el Notario de Aguilas, Don Higuel Angel Freile Vieira, número 570 de su protocolo y que motivó la inscripción 8ª en el Registro Hercantil de Hurcia, anterior al traslado de domicilio. En su virtud INSCRIBO EXPRESADA REVOCACION DE PODER. Así resulta de escritura autorizada el día siete de mayo de dos mil ocho, por el Notario de Vicar, Don Higinio Pi SUirado, número 922 de protocolo, cuya copia fué presentada a las 08:58 horas del gía veintidós de mayo de dos mil ocho. Asiento 1.000. Diario 55. Almería, nueve de junio de dos mil ocho.

"KOPPERT ESPARA SL": Hediante el otorgamiento de la escrirtura que al final de éste asiento se relacionará a la que concurrió Don Mendrix Peter Paul Osthoek, cuyas circumstancias personales constan ya en el Registro, como administrator único de la sociedad de ésta hoja, en uso de facultades CONFIERE PODER, Alereirar, Calla Sving, 2 y N.I.F. (37.1594-6) para que en nombro genreerateción de la Sociedad de esta hoja, ejercitar y cumplir toda clase de derechos y obligaciones; firmar y seguir correspondencia; hacer y retirar giros y envios; constituir, modificar, extinguir y liquidar contratos de todo tipo, particularente de arrendamiento, aparceria, seguro, trabajo, y transporte de cualquier carea despedirar inquillos, arrendatrios, aparceros, colonos, porteros, precaristas y todo género de ocupantes; admitir y despedir trabajadores; asistir con vor y voto a juntas de regantes, propietarios, consocios, condueños y despedir trabajadores; asistir con vor y voto a juntas de regantes, propietarios, consocios, condueños y despedir trabajadores; asistir con vor y voto a juntas de regantes, propietarios, consocios, condueños y despedir trabajadores; asistir con vor y voto a juntas de regantes, propietarios, consocios, condueños y demás cotitulares, o de cualquier otra clase. 2. Cobros y pagos. Reconocer, aceptar, pagar, y cobra cualesquiera deudas y créditos por capital, interezes, dividendos y anortizaciones; rienado cartas de pago, recibos, saldos, conforaídades o respuardos, y con relación a cualquier persona o entidad publica o privada, incluso el Estado, Comunidades Autónomas, Provincia o Hunicípio, y, particularente, Delegaciones de Hacisanda, donde se extenderán estas facultades a realizar cobros, pagos o consignaciones, aceptar all'undo consensa de pago, recibos, saldos, conforaídades o respuardos, y con relación a cualquier persona o entidad publica o privada, incluso el Estado, comidades al consensa de pago de contado, confesado o aplazado que estime per la consensa de consensa de contado, confesado o aplazado q









YO, JUAN SERGIO LÓPEZ DE URALDE GARCÍA, Notario del Ilustre Colegio de Andalucía con residencia en Roquetas de Mar. DOY FE: De que las fotocopias que anteceden son reproducción exacta de su original que tengo a la vista, cotejo y devuelvo. Consta de treinta y tres folios de papel exclusivo para documentos notariales, serie y números, 9P4401318 y los treinta y dos anteriores correlativos en orden; en el último de los cuales extiendo este testimonio.

FOLIO/S NÚMERO/S 28.-EN APLICACION A LA LEY NOTARIAL DOY FE que la fotocop/f que ANTECEDE està ELLO DE 0,15 el documiento que me fue presentado MACIONES LEGI utilesies) DAVID MALDONAD rimero Suplente del Cantón Quito **APOSTILLE** (Convention de La Haye du 5 octobre, 1961-Real Decretc SELLO DE 2433/1978, de 2 de octubre) **EGITIMACIONES Y** 1. País ESPAÑA I FGALIZACIONES El presente documento público 2. ha sido firmado por D. Juan Sergio López de Uralde A5940998 García 3. actuando en calidad de NOTARIO, FE PÚBLICA NOTARIAL se halla sellado/timbrado con el de su notaría RIUS FIDE **CERTIFICADO** K (9) (9) 7 5. En Roquetas de Mar 6. el 14-01-2010 7. por D. José Sánchez y Sánchez Fuentes, Notario de Roquetas de Mar, con firma delegada del Decano **OTARIADO** 8. con el número 863 9. Sello/timbre 10. Firma